

# On the Syntax of the Adjective-based Adverbs

KAORI MIURA

*Kyushu Sangyo University*

## 1 Introduction

Studies of small clause constructions in Japanese have revealed that certain expressions that describes speaker's psychological state, such as *oisiku* 'tastily' (the psychological predicate) can be associated with either the epistemic verb (EV) or non-epistemic verb (NEV), as instantiated in (1).

- (1) a. John-wa            sono sasimi-o            oisi-ku            omotta.  
      John-TOP            that raw.fish-ACC    delicious        thought  
      'John thought that the raw fish was delicious.'
- b. John-wa            sono sasimi-o            oisi-ku            tabeta.  
      John-TOP            that raw.fish-ACC    delicious        ate  
      'John ate the raw fish and found them delicious.'

*Japanese/Korean Linguistics 30*

Edited by Sara Williamson, Adeola Aminat Babayode-Lawal, Laurens Bosman,  
Nicole Chan, Sylvia Cho, Ivan Fong, and Kaye Holubowsky.

Copyright © 2023, CSLI Publications.

Superficially, these expressions are appearing in the same position in these two examples. However, detailed investigations on the distribution of these expressions, we can find some remarkable differences. Most remarkably, *oisi-ku* in an epistemic verb construction (EVC) like (1a), cannot appear before the accusative object as in (2a) (Koizumi 2002), while the one appearing in a non-epistemic verb construction (Non-EVC) like (1b) can as in (2b).

- (2) a. \* John-wa      oisi-ku      sono sasimi-o      omotta.  
       John-TOP      delicious      that raw.fish-ACC      thought  
       ‘John thought that the raw fish was delicious.’
- b. John-wa      oisi-ku      sono sasimi-o      tabeta.  
       John-TOP      delicious      that raw.fish-ACC      ate  
       ‘John ate the raw fish and found them delicious.’

This study attempts to provide an explanation for this constraint on the distribution of the psychological predicates. Specifically, I argue for the position that the predicate in (1a) is embedded in a small clause that is sister to the verb, while the one in (1b) is adjoined to VP. Specifically, in (1a) the object and the psychological predicate constitute a predicational phrase, while in (1b) they do not.

## 2 Background

The psychological predicate in Japanese, as (1) and (2) show, cannot precede the object in the EVC, whereas it can in the Non-EVC. Korean psychological predicates show exactly the same distributional pattern (see Miura 2021 for more details).

- (3) a. \* Talo-nun    masiss-key    ku    mwulkoki-lul    sayngkakhayssta.  
       Talo-TOP    delicious      that fish-ACC      thought  
       ‘Talo thought that the fish was delicious.’
- b. Talo-nun    masiss-key    ku    mwulkoki-lul    mekessta.  
       Talo-TOP    delicious      that fish-ACC      ate  
       ‘Talo ate the fish and found it delicious.’

In the EVC with *sayngkakhayss* ‘think’ the psychological predicate *masiss-key* ‘delicious’ cannot precede both the object and the subject. On the other hand, in the Non-EVC with *meke* ‘eat’ it can precede both of them.

It is widely assumed that in both Korean and Japanese the subject and the object distribute differently with respect to the floating of numeral quantifiers (NQ) (Kuno 1973, Miyagawa 1989).

- (4) a. *biiru-o*      *John-wa*      *san-bon*      *non-da.*  
 beer-ACC      John-NOM      3-CL      drink-PST  
 ‘John drank three bottles of beer.’
- b. \* *gakusei-tati-ga*   *biiru-o*      *san-nin*      *non-da.*  
 student-PL-NOM beer-ACC      3-CL      drink-PST  
 ‘Three students drank beer.’

In (4a), the subject *John* can intervene between the subject *biiru* ‘beer’ and its NP *san-bon* ‘three bottles’. On the other hand, the object cannot split the subject and its NP as (4b) shows.

The same pattern is found in Korean. As in (5a), the subject *John* can appear between the object *maykcwu* ‘beer’ and its NQ *sey-pyeng* ‘three bottles’, while the object cannot appear between the subject *haksayng-tul* ‘students’ and its NQ *sey-myeng* ‘three persons’ as in (5b).

- (5) a. *Maykcwu-lul*   *John-i*      *sey-pyeng*      *masi-ess-ta.*  
 beer-ACC      John-NOM      3-CL<sub>bottle</sub>      drink-PST-DEC  
 ‘John drank three bottles of beer.’
- b. \* *Haksayng-tul-i*   *maykcwu-lul*   *sey-myeng*      *masi-ess-ta.*  
 student-PL-NOM beer-ACC      3-CL<sub>person</sub>      drink-PST-DEC  
 ‘Three students drank beer.’ (Ko 2011: 734, (17))

The psychological predicate cannot precede the floated quantifiers in the EVC, but it can in the Non-EVC, both in Japanese and in Korean, suggesting that psychological predicates assume a tighter relation with the EV than with Non-EV.

- (6) a. *Taroo-wa*   *ronbun-o*      (\**omosiro-ku*)      *ni-hon*      *omotta.*  
 Taro-TOP   paper-ACC      interesting      2-CL      thought  
 ‘Taro thought/felt two papers were interesting.’
- b. *Taroo-wa*   *ronbun-o*      (*omosiro-ku*)      *ni-hon*      *yonda.*  
 Taro-TOP   paper-ACC      interesting      2-CL      read  
 ‘Taro read two papers and found them interesting.’
- (7) a. \* *Talo-nun*   *ku*   *mwulkoki-lul*   *masiss-key*      *sey-mali*  
 Talo-TOP   that   fish-ACC      delicious-key      3-CL  
*sayngkakhyssta.*  
 thought  
 ‘Talo thought that the three fish were delicious.’

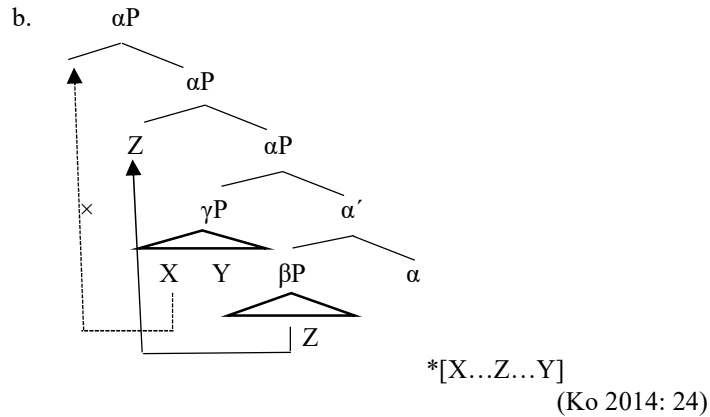
- b. ? Talo-nun ku mwulkoki-lul masiss-key sey-mali mekessta.  
 Talo-TOP that fish-ACC delicious-key 3-CL ate  
 ‘Talo ate three fish and found them delicious.’

To wrap up, both in Japanese and Korean, the psychological predicate in the EV clause identifies the order freezing phenomena with respect to the object, while the psychological predicate in the Non-EV clause does not identify such a phenomena.

### 3 Edge Generalization and Small Clauses

Ko (2014) proposes the Edge Generalization (EG). In (8)  $\gamma$ P elements appearing in the specifier of a predication domain like (8b) cannot be separated by their domain-internal elements Z at any stage of derivations so-called

- (8) a. Edge Generalization (EG)  
 If X and Y are dominated by a specifier  $\gamma$ P of a Spell-out domain  $\alpha$ P, X and Y cannot be separated by an  $\alpha$ P-internal element Z that is not dominated by  $\gamma$ P.



The element Z in  $\beta$ P can move over  $\gamma$ P since it is c-commanded by  $\alpha$ . Thus, it is possible to derive the order Z-X-Y from the structure (8b). However, the element X in  $\gamma$ P cannot be remerged to the specifier of  $\alpha$ P because X is not contained in the c-command domain of the head  $\alpha$ . Hence, the order X-Z-Y cannot be derived from the structure (8b).

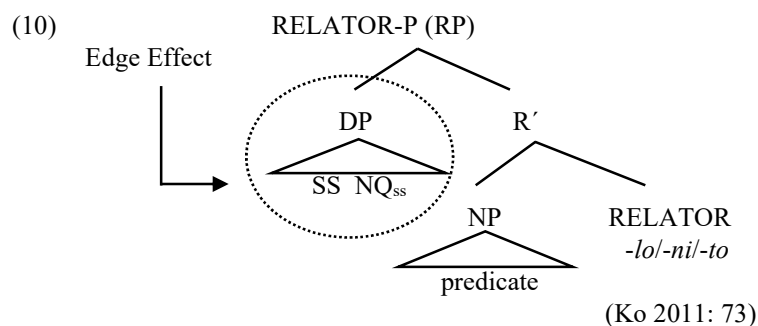
Ko argues that the EG can account for the asymmetry of the subject and object concerning the floating of their NQs as in (4) and (5). Because the object is contained in the c-command domain of v, it can be probed by v and remerged over the subject position at the specifier of vP, leaving its NQ

within VP. The subject, however, cannot be probed by v within vP since it is not contained in the c-command domain of v. Thus, the subject cannot move over the remerged position of the object. This is why the order \*Subj-Obj-Subj<sub>NQ</sub> is never derived.

Korean has two types of small clause constructions. In the *consider*-type small clause (e.g., *samas*) such as (9a) the small clause predicate *ceyca-lo* ‘student-as’ cannot intervene the object *cencik taythonglyeng-ul* ‘former president-ACC’ and its NQ *sey-myeng* ‘three-persons’, whereas in the *hire*-type verb sentence (e.g., *ppopas*) as in (9b) the small clause predicate *kyoswu-lo* ‘professor-as’ can intervene the object *cencik taythonglyeng-ul* ‘former president-ACC’ and its NQ *sey-myeng* ‘three-persons’.

- (9) a. \* Kim kyoswu-nun cencik taythonglyeng-ul ceyca-lo  
 Kim professor-TOP former president-ACC student-as  
 sey-myeng samassta.  
 3-CL considered (Ko 2014: 136, (11))  
 ‘Prof. Kim considered three former presidents as (his) students.’
- b. % SNU-nun cencik taythonglyeng-ul kyoswu-lo sey-myeng  
 SNU-TOP former president-ACC professor-as 3-CL  
 ppopassta.  
 hired (Ko 2014: 139, (17))  
 ‘Snu hired three former presidents as (his) professors.’

Ko explains how the EG accounts for the contrast in (9). She argues that a small clause structure such as (10) being mediated by Relator (den Dikken 2007) is involved in (9a) but not in (9b). This is why the former has the order preservation effect while the latter does not.



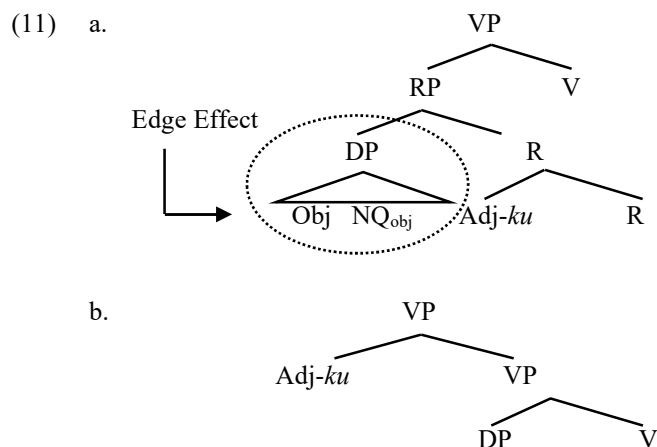
The order preservation effect is explained as follows: The matrix object in (10) (SS in (10)) and its NQ are contained in the specifier of RP. The small clause predicate, being as a complement of R can be remerged over the object

but the object itself must be frozen at the base position and never be fronted over the remerged position of the predicate within RP. This is why the order \*Obj-Predicate-NQ<sub>obj</sub> is never derived.<sup>1</sup>

#### 4 Proposals

In Section 3 we observed psychological predicates distribute differently depending on with which verb clause they may be combined. When they are combined in the EVC, their distribution against the object is restricted, whereas when they are combined in the Non-EVC, that is not the case. This fact strongly correlates with the object-predicate relation in the *consider*-type small clause in Korean and Japanese.

I propose that Japanese (and also Korean) psychological predicates (Adj-*ku* in (11)) in EVC includes the predicational structure RP such as (11a). On the other hand, the same predicate in Non-EVC does not contain RP as (11b) illustrates.



In (11a) the psychological predicate directly merges with R. The object and its NQ (when available) constitute a phrase at the edge of RP. The psychological predicate cannot move to the specifier of the same R head due to the violation of Anti-locality principle. Hence, it cannot move over the object or intervene between the object and its NQ.

<sup>1</sup> One issue here is that the small clause predicate is the complement of R, and there is nothing wrong for R to probe the small clause predicate over the matrix object. If so, it should have been placed before the object. But this is not the case. Ko (2014) argues this remerge is blocked by Anti-locality principle, that is, the complement cannot move into the specifier of the same head (Abels 2003).

I argue the morpheme *ku-* is the adjective inflection but not a realization of the head R. According to Kishimoto (2021), *ku*-marked elements are an adjective-based adverbial and they do not project the subject position. Crucially, the *ku*-marked element cannot be associated with the copulative form *de-arū* ‘be’ as in \**oisii-de-arū* ‘tasty-COP’, which is in sharp contrast with a depictive secondary predicate such as *nama-de-arū* ‘raw-COP’.

However, there is a piece of evidence to indicate the element in (11a) forms a subject-predicate-like relation with the matrix object. The subject honorification in Japanese takes the local subject as its target of deference (Kishimoto 2021). For instance, the target of the deference of the adjective *oyasasii* ‘kind’ is the nominative-marked *Tanaka-sensei* but not the dative-marked *gakusei* ‘student’ as in (12a). When they alternate with each other, the honorific meaning disappears as in (12b).

- (12) a. *Tanaka-sensei-ga* *gakusei-ni* *o-yasasii*.  
 Tanaka-teacher-NOM student-DAT HON-kind  
 ‘Teacher Tanaka is kind to his/her students.’  
 b. \* *Gakusei-ga* *Tanaka-sensei-ni* *o-yasasii*.  
 student-NOM Tanaka-teacher-DAT HON-kind  
 ‘The students are kind to Tanaka teacher.’

We can observe that the same relation is hold between the matrix object and the psychological phrase of the EVC, as in (13a).

- (13) a. *Gakusei-ga* *Tanaka-sensei-o* *o-ukusiku* *omotta*.  
 student-NOM Tanaka-teacher-ACC HON-beautiful considered  
 ‘Students considered Tanaka teacher beautiful.’  
 b. \* *Tanaka-sensei-ga* *gakusei-o* *o-utokusiku* *omotta*.  
 Tanaka-teacher-NOM student-ACC HON-beautiful considered  
 ‘Tanaka teacher considered a student beautiful.’

In (13a) the accusative-marked NP *Tanaka-sensei* is the target of the deference of *o-utokusiku* ‘HON-beautiful’ and this is the local subject of the adjective with the honorific morpheme *o-*. When the accusative NP is *gakusei*, the sentence is non-sensical as in (13b). Although it is the local subject of the adjective, it cannot be the target of the deference.

The psychological phrase in the Non-EVC differs from the one in the EVC in terms of the subject honorification. The matrix object cannot be the target of the honorification as in (14) (see Kishimoto 2021 for more details).

- (14) \* Gakusei-ga Tanaka-sensei-o go-insyoobukaku syookaisita.  
 student-NOM Tanaka-teacher-ACC HON-beautiful introduced  
 ‘Students introduced Tanaka teacher impressively.’

In (14) the matrix object *Tanaka-sensei* is the perfect target of deference of the subject honorification. However, the honorific reading is not hold between the object and the psychological phrase, which suggests that the *ku*-element is not predicated of the matrix object.

## 5 Conclusions and Implications

This paper discusses the syntax of adjective-based psychological predicates. When they are combined with the clause of EV, it constitutes a small clause with the matrix object, and therefore their order is fixed. When it is combined with the clause of Non-EV, it does not consist of a small clause, which results in a free order against the object.

I suggest the present analysis has an implication to resultative clauses, following Ko (2014). Ko proposes *ni*-resultatives in Japanese (e.g. *makka-ni* ‘deep.red-RES’) show the order preservation effect with respect to the object, and therefore they constitute an RP. My suggestion is that *ku*-resultatives (e.g. *aka-ku* ‘red-RES’) do not involve an RP, which explains why there is no order preservation effect between the *ku*-resultative predicate and the matrix object.

## Acknowledgments

I express my gratitude to all the audience at JK 30<sup>th</sup>. I am grateful for the comments and discussions with Masaya Yoshida, Chung-hye Han, Qiushi Chen, Brian Agbayani, Hideki Kishimoto, Kyoko Yamakoshi, Kensuke Takita, Jiwon Yun, Myeong Hyeon Kim, Chae Eun Lee.

## References

- Abels, K. 2003. Successive Cyclicity, Anti-locality, and Adposition Stranding. University of Connecticut dissertation.
- den Dikken, M. 2007. Phase Extension: Contours of a Theory of the Role of Head Movement in Phrasal Extraction. *Theoretical Linguistics* 33: 1–41.
- Kikuchi, A. and D. Takahashi. 1991. Agreement and Small Clauses. *Topics in Small Clauses*, ed. H. Nakajima and S. Tonoike, 75–105. Tokyo: Kuroshio Publishers.
- Kishimoto, H. 2021. On Secondary Predication in Japanese. *Nanzan Linguistics* 16: 33–66.
- Kishimoto, H. 2017. Negative Polarity, A-movement, and Clausal Architecture in Japanese. *Journal of East Asian Linguistics* 26, 109–161.



- Kishimoto, H, M. Kawashima, and K. Moriyama. 2021. *Papers from the Secondary Predication Workshop 2020*. Kobe: Graduate School of University of Kobe.
- Ko, H. 2011. Predication and Edge Effects. *Natural Language & Linguistics Theory* 29: 725–778.
- Ko, He. 2014. *Edges in Syntax: Scrambling and Cyclic Linearization*. Oxford: Oxford University Press.
- Koizumi, M. 2002. Control by Predicate Raising. *Proceedings of LP 7 2002*: 1–23.
- Kuno, S. 1973. *The Structure of Japanese Language*. Cambridge MA, MIT Press.
- Miura, K. 2021. Psych-adverbs in Japanese and the Edge Generalization. In H. Kishimoto, M. Kawashima, and K. Moriyama (eds.) *Papers from the Secondary Predication Workshop 2020*, 53–80.
- Miyagawa, S. 1989. *Structure and Case Marking in Japanese*. *Syntax and Semantics* 22. Academic Press: San Diego, California.